

هه نسه نگاندى كتيب

وانهى: ليكۆلينه وه له ميژووى هاوچه رخي ولاتانى عه رهب

مامۆستاي وانه بيژ:

ئاماده كردنى:

ناوى كتيب: القوميه العربيه، الامه و الدوله فى الوطن العربى، نظره تاريخيه.

مركز دراسات الوحده العربيه، بيروت، الطبعة الاولى، ٢٠٠٢.

نووسەر: پروفيسۆر دكتور يوسف الشويرى

وهك دام و دهزگا چاپه مه نييه زانستى و ئاكاديميه كان باس ده كه ن واپيده چى كه ئه م كتيب به يه كيك بى له كتيب به هه ره دهوله مه نده كان، كه تاكو ئيستا له بوارى ميژووى دروستبوون و گه شه سه ندى هه ستي نه ته وايه تي له جيھانى عه ره بيدا نووسراي. نووسه رى زانا و پربه ره همى ئه م كتيب به "پروفيسۆر دكتور يوسف الشويرى" له سالى ١٩٤٨ له شارى به يروتي لوبنان له داىكبووه و سالى ١٩٨٦ له زانكوى كه مبريج له زانستى رۆژه لاتناسيدا دكتوراي هيناوه و له هه مان سائيش به دواوه له ژماره يه ك له زانكو ناوداره كانى ئه وروپي و ئه مريكي و ته نانه ت رۆژه لاتى ناوه راستيش وانه كانى رۆژ هه لاتناسى، ميژووى نوي عه رهب و ميژووى رۆژه لاتى ناوه راستى گوتووته وه له وانه: زانكوى كه مبريج، ئه كسفورد، ئيگزيٲٲير، بيرمينگام، پرينستون، استنفورد و زانكوى ئه مريكي لوبنانى و چه ندين زانكوى ناودارى تر. ناوبراو كه له تايبه تمه نديٲى خوٲى به يه كى له شاره زاترين و بهرچاوترين توٲژه ره كان ده ناسرٲٲ له ماوه ي سى سالى رابردوو خاوه نى سه دان توٲژينه وه ي زانستى و ده يان كتيبى ده وله مه ندى ميژووييه كه جگه له م كتيب به ده كرى به كتيب به كانى وه ك: خوٲنده وه ي ميژوو له نيوان نه ته وه گه راي و ئايين، ميژووى ده و له ت و نه ته وه ي عه رهب (١٨٢٠ - ١٩٨٠) ده و له ت و كو مه لگا له سوريا و لوبنان (١٩١٩-١٩٩١)، ميژووى بناژوو خوازي ئيسلامى، ئاماژه بكرٲٲ.

ئه م كتيب به ده وله مه نده له هه شت به شى سه ربه خو و هه ر به شيكيش له چه ند ته وه ريكي تيروته سه ل له دووتوى ٣٧٤ لاپه ره پيکهاتوو و به هه ردوو زمانى عه رهبى و ئينگيزى له ولاتانى رۆژه لات و رۆژئاوا دا بو چه ندين جار له چاپدراوه و خراوته بهر ده ستي خوٲنه ر و توٲژه ره ميژووييه كانه وه. به شه كانى ئه م كتيب به به جوٲٲٲ ريكخراون كه نووسه ر هه رله سه ره تاوه باسى چوٲنيه تي دروستبوون و سه ره لدانى بيردوزه گرنگ و جوٲراو جوٲره كانى هه ستي نه ته وايه تي له ميژووى مروفايه تي ده كات و ئينجا به تيشك خسته نه سه ر بارودوٲى جيھانى عه رهبى هه ر له سه رده مه سه ره تاييه كانى ده سه لاتدارٲٲى ئيسلاميه وه تا ده گاته دووا سه ته كانى فه رمانه واي عوسمانيه كان و ناسين و ناساندى بيرمه نده گه و ره كانى عه رهب تا گه يشتن به سه ربه خوٲى و سه رده مى ديموكراسى و له باوه شگرتنى كو مه لگاي مه ده نى به وردى ده خاته بهر باس و ليكۆلينه وه ي زانستيه وه.

له بهشی یه که می کتیبه که یدای نووسه ری کتیب دوی چاوپیداخشانندیکی قوول به سهر بیردۆزی نه ته وایه تی هندی له بیرمهنده ناوداره کانی رۆژئاوا وه ک: ژان ژاک رۆسوی فه رنه سی و ئیمانۆئیل کانتی به ریتانی، هه ولده دات باسی ئه و بیرمهنده بکات که به ره هه مه کانیا ن کاریگه ری زیاتریان خستووته سهر ره وتی به ره وه پیشچوونی بیر و ئهنده شیه ی بیرمهنده ی عه ره ب و به تایبه ت جوولاندنی ههستی نه ته وایه تی له جیهانی عه ره بیدا. به باوه ری ناوبرا و سیبه ری بیردۆزه کانی "ئیرنیست رینان و جان ئوستووارت میل" پتر له به ره هه م و ئهنده شیه کانی رۆسو و کانت به سهر گۆرانکاریه کانی میژووی هاوچه رخی جیهانی عه ره بیدا زاله. چونکه ئه م دوو بیرمهنده و فه یله سو فیه پیدان و ابو و که ژیرخانی ههستی نه ته وایه تی له سهر بناغه ی پپوهندییه کانی نه ژاد، زمان، میژوو، جوگرافیا، دین و ئاین، کلتور، هونه ر و به تایبه تی پهروه رده کردنی جیلکی نوی به مه بهستی تیکۆشان بو مسۆگه رکردنی داها توویه کی هاو بهش له چوارچیه ی کیانیکی سهر به خو، داده ریزیت.

نووسه ر له م به شه دا به سوود وه رگرتن له کتیبی به ناوبانگی "گه له کان و نه ته وه گه راپی" نووسی نی پرۆفیسۆر هابسباوم هه ر له سالی ۱۷۸۰ به دوواوه زۆر به شاره زاپی په رده له سهر پپوهندییه دیرینه کانی گه لی عه ره ب و ئایینی ئیسلام له ناوچه ی عه ره بیدا هه لده داته وه و پپی وایه که سهره لدانی ههستی نه ته وایه تی له ناوگه لی عه ره ب بو سهره تای لاواز بوون و دارمانی ئیمپراتوری عوسمانیه کان له کوتاپی سه ده ی نوزده هه م ده گه ریته وه.

**بهشی دووه می** ئه م کتیبه بو میژووی کونی گه لی عه ره ب ته رخان کراوه. نووسه ر له م به شه دا به سوود وه رگرتن له بیرۆکه ی میژوونوو سه به رجه سته کانی عه ره بی له وانه: محه ممه د عزه ت دروزه (۱۸۸۷-۱۹۸۴) و ده رویش میقدادی (۱۸۹۸-۱۹۶۱) میژووی دیرینی گه لی عه ره بی به سهر چووار قوناغ دابه شه کات له وانه:

۱. میژووی عه ره ب به ر له سهره لدانی ئیسلام.
۲. به دیارکه وتنی ئیسلام و بلاو بوونه وه ی له جه زیه ی عه ره بی.
۳. فراوانخواری عه ره به کان و دامه زراندنی فه رمانه واپی ئومه ویه کان و عه بباسیه کان.
۴. شه ری خاچه رسته کان و چالاکیه فه ره هنگی و ئه ده بییه کان له سهر ده می عه بباسیدا.

نووسه ر له م به شه دا له هه ر قوناغیکدا زور به وردی تیشک ده خاته سهر خاله به هیژ و لاوازه کانی په وتی به ره و پیشچوونی شارستانییه تی جیهانی عه ره بی و هۆکاره کانی سهرکه وتن و دارووخانی فه روامانه وایه کانی عه ره ب ده خاته به ر باس و گفتگۆیه کی تیر و ته سه ل و له هه مانکاتیشدا هۆکاره کانی درهنگ به ئاگاهاتن و هۆشیاریبوونه وه ی گه لی عه ره ب و سهره لدانی ههستی نه ته وایه تی به نسبه ت گه لانی تری رۆژه لات و رۆژئاوا باسه کات.

**بهشی سییه م** باس له هۆکاره کلتووری و سیاسیه کانی دروستبوونی شووناسی عه ره بی ده کات. به باوه ری نووسه ر، به رووخانی خه لافه تی عه بباسی به دهستی سهرداره مه غۆله کان له سالی ۱۲۵۸. رۆژ له دوی رۆژ هیژ و توانای سیاسی - سه ربازپی عه ره به کان له جیهانی ئیسلامیدا که م ده بیت و روو له کزی و لاوازی ده کات و له هه مانکاتدا ده سه لاتی تورکه کان و فارسه کان به په له بو شاپی عه ره به کان

پر ده که نه وه و فه رمانه وایه تییه کانیاں له ناوچه یه کی به رفران بنیاد ده نین. له م کات و ساته دا ته نیا و ته نیا زمانی عه ره بی وه ک زمانی ده و له مه مند و به هیژ به سوود وه رگرتن له پالپشتی ئایینی ئیسلامه وه بوو به یه کی له هۆکاره گرنه گه کانی مانه وه و پیکه وه به ستنی سه رجهم گهلانی ناوچه که به عه ره به کانی نیشه وه.

له م ماوه دوور و درێژهدا نه گهرچی عه ره به کانی له لایه ن رکه به رانی ناوچه که چیتر دهر فه تیان بو هه لئا که وئ و نه یان توانی حکومه تیک به هه موو تایه تمه ندیه کانی شارستانی هتی عه ره بی بو خویان دابمه زرین، به لام مانه وه و ده و له مه مند بوونی روژ له دوا ی روژی زمان و نه ده بی عه ره بی وه ک زمانی ره سه نی ئایینی پیروزی ئیسلام و تاکه کو له که ی هاو به شی ده و له تانی هه لگری ئایینی ئیسلام تا له نیوه ی دووه می سه ده ی نۆزده هه م به دووا وه ببیته یه کی له فاکتره گرنه گ و سه ره کییه کانی زیندوو بوونه وه ی شووناسی عه ره به کانی.

له درێژی ته م به شه دا نووسه ر باسی بیرو که ی ژماره یه ک له بیرمه نده عه ره به کانی به تایبه تی **عبدالرحمان الکواکبی** (۱۸۴۹-۱۹۰۲) و کتیبه ناو داره که ی به ناوی **"طبايع الاستبداد"** ده کات که له دژی ده سه لاتی سته مکاری سو لتان عه بدولحه میدی دووه م نووسرا وه و تیدا تیشک ده خاته سه ر ته م راستییه که وا عه ره به کانی ته نیا و ته نیا به خویان به رپرسی ئیستا و داها تووی خویانن و هیچ که سیک له م نیوه نده دا به رپرسیار نییه، بو یه ده بی پشت به هیژ و توانای خویان به ستن و ده ست بکه ن به بزاقی کی نه ته وه بی هه مه گیر، به سوود وه رگرتن له هۆکاره سیاسی و ناوچه ییه کانی.

له کوتای ته م به شه دا نووسه ر باسی ره وتی دروست بوونی پارته سیاسییه کانی هه ندی له ولاتانی عه ره بی وه ک میسر، سوریا، عیراق و لوبنان ده کات و هاوکات تیشک ده خاته سه ر چونی هتی سه ر هه لدان و چه که ره کردنی بزوتنه وه ی وه هابی له جه زیره ی عه ره بی و له کوتاییدا شیوازی دامه زران دنی یه کیتی عه ره ب له ۲۲ ئاداری ۱۹۴۵ له نیوان ولاتانی عه ره بی ده کات.

**به شی چواره می کتیب به ته وا وه تی ته رخانکرا وه به ژیان و به ره م و که سایه تی بیرمه ندی ناو داری عه ره ب "ساطع الحصری" و باس کردنی بیر و نه ندیشه ده و له مه نده کانی ناو برا و کاریگه ریان له مه ر سه ره له دانی هه ستنی نه ته وایه تی و ره وتی به ره و پیشچوونی ته م هه سته له ناو گهلانی عه ره بی ناوچه که. به با وه ری نووسه حه سری دوا ی هه سته کردن به هیژ و توانای زمان و نه ده بی ده و له مه مند و میژووی دیری عه ره ب هه و ئیکی زوری دا وه تاکو به سوود وه رگرتن له مانه، که به کو له که ی زیرین و مانه وه ی گه لی عه ره ب ده زانی هاوکات و تیکه لکردنیان به ته جربه ده و له مه نده کانی نه ته وه گه رایی له ولاتانی روژئا وادا، به مه به ستنی مسو گه رکردنی سه ره وه ری هه تا هه تایی و خو رزگار کردن له ژیر سیبه ری داگیرکه ران، گهلانی عه ره ب به ره وه وه رچه رخانیکی بنه ره تی هانبدات.**

**به شی پینجه م باسی سیستمی سیاسی له ولاتانی عه ره بی و چونی هتی تیگه یشتن له چه مکی دیموکراسی و به کاره یسانی شیوازه کانی حکومرانی له نیشتمانی عه ره بی ده کات. له م به شه دا نووسه ر به له به رچا وگرتنی دوخی سیاسی، ئابووری و کوومه لایه تی ناوچه که له گه رمه ی ها تنی جه نگی یه که می جیهانی و سه ره له دانی شو رشی ۱۷ ئوکتو به ری ۱۹۱۶ باسی به دیارکه وتن و گه شه سه ندنی پارته سیا**

سییه کانی کۆمۆنیستی (شیوعی) له نیشتمانی عەرەبی دەکات و ھۆکارە کانی دروستبوون و چە کەرە کردنیان لە ناو چینه کانی کۆمەلگای عەرەبی بە وردی دەخاتە بەر باس و لیکۆئینە و ھەیه کی زانستیانە. ئینجا دەرئەنجامی ھەر دوو جەنگی مائوئیرانی یە کەم و دوو ھمی جیھانی و کاریگەرییان بە سەر نیشتمانی عەرەبیدا و دەستتێوەردانی ولاتە زلھیزەکان لە سەر وویانە و ھە بریتانیا و فەرەنسا بە مەبەستی دامەزراندنی دەولەتی ئیسرائیل لە ناو جەرگەیی ولاتە عەرەبییەکان و رەنگدانە و ھی لە سەر رەوشی ناچیکگیری ناوچە کە شەرۆفە دەکات.

**بەشی شەشەم** ھەلگری دوو بابەتی گرنگ و کاریگەرە لە نیشتمانی عەرەب کە لە نیو ھمی دوو ھمی سەدەیی بیستەم ژمارەییە ک لە ولاتانی عەرەبی بە خۆیە و سەرقال کردبوو، کە بریتینە لە: دروستبوونی ریبازی ناسریسم لە ولاتی میسر دوای سەرکەوتنی شۆرشیی ۱۹۵۲ و کاریگەریی لە سەر گەشەسەندنی ھەستی نەتە وایەتی لە ناو گەلانی ناوچە کە و ھەر و ھە دروستبوون، چە کەرە کردن و ھەئەبەز و دابەزی حیزبی بە عەس لە سوریا و عێراقدا. بە باو ھری نووسەر کودتای ئەفسەرانێ ئازاد لە میسر پتر لە ھەیی کە بزاقیکی ئیدۆئۆلۆژیک بێ، یاخیبوونیکیی بەرفراوانی کۆمەلایەتی و سیاسی بوو لە دژ گەندەلی و لاوازی سیستەمی پاشایەتی، بەلام لە بەر ئە و ھی، کە ئەم بزاقە لە لایەن کۆمەلگای میسر ییە و ھە سەند کرا، ئەفسەرانێ ئازاد بە سەرۆکایەتی جەمال عەبدوناسر سواری پەلی گورانکارییەکان بوون و جلەوی دەسەلاتیان گرتە دەست و ھاوکات بە ھۆی سەرکەوتنیان لەم شۆرشەدا گوروتینیکیی بە ھیزیان دایە ھەست و نەستی ھاوولاتیە عەرەبەکان بۆ برەودان بە رێرەوی ھەستی نەتە وایەتی عەرەبی لە ناوچە کە.

لە درێژەیی ئەم بەشەدا نووسەر باسی چۆنیەتی دامەزراندنی پارٹی بە عەس لە سالی ۱۹۴۷ لە شاری دیمەشق لە لایەن دوو مامۆستای سووری بە ناوی "میشل ئەفلەق و سەلاحەددین بەیتار" دەکات. دیارە ئەم پارته دوای پینج سال و لە سالی ۱۹۵۲ بە تیکەل بوون لە گەل پارٹی سۆسیالیستی عەرەبی ناوی خۆی گوری بە پارٹی بە عەسی سۆسیالیستی عەرەب و زۆری پینەچوو لە ولاتانی عێراق، لوبنان و ئۆردون لقی کردە و ھەولی دەدا، کە بە ھۆی چالاکییەکانی لە ناو ئە و ولاتانەش بوونی خۆی بسەلمینێ، بەلام لە راستیدا بڵاوبوونە و ھە و درەوشانی ئەستیرەیی ئەم پارته لە نیشتمانی عەرەب لە دوای سالی ۱۹۷۰ بە دیار کەوت.

**بەشی ھەوتەم** باسی رووداوەکانی دوای مردنی جەمال عەبدوناسر و کاریگەری بۆشایی نەمانی ئەم سەرکردە نەتە و ھیە لە سەر رەوتی ئە و کاتەیی نەتە و ھە گەراپی لە نیشتمانی عەرەبی دەکات. الشویری لاوازیوون و پەرتە وازەیی نەتە و ھە گەراپی عەرەبی لە دوای مردنی ناسر، بە کاریکی ناپەسەند دەزانێ چونکە پیتی وایە دوای نەمانی ناسر ژمارەییە ک پارت و گروپی جۆراو جۆری سیاسی لە ناو ھە و دەرە و ھی میسر بوونە ھۆی بە لاریدا چونی رەوتی نەتە و ھە گەراپی عەرەبی. بە باو ھری ناوبراو لە ھەفتاکانی سەدەیی رابردوو بە ھۆی زیادبوونی بآلادەستی سعودیا و ولاتە زەنگینەکانی کەنداو و رووتیگرتنیان بە بوارەکانی گەشە پیدانی ئابووری و دەستەمۆکردنی دەسەلات لە ناو بازنەیی بنەمالەکانیاندا، نەتە و ھە گەراپی عەرەبی رۆژ لە دوای رۆژ لاوازتر و بێ گوروتینتر دەبێ و ھاوکات کۆمەلێ بابەتی تر و ھە ک پرۆژە ئابوورییەکان و

ھاوپەیمانی سیاسییەکان شوپنی ھەستی نەتەواپەتی دەگریتەوہ. بە باوہری نووسەر ھەر لەو کاتەوہ تاکو ئیستا بزاقی نەتەوہ گەراپی لە نیشتمانی عەرەب سی رەھەندی بەخۆیەوہ گرتووہ کہ بریتینە لە:

۱. رەھەندی فەرمیی دەولەتانی عەرەبی، کہ ھەر کامە بە تێروانیخی خۆیان کاری لە سەر دەکەن و حەزیش ناکەن یە کیتیئە کی بەرفراوان لەم بوارەدا سەر بگری.
۲. رەھەندی نەتەوہ گەراپی عەرەبی لە سەر بنەمای ریبازی مارکسیسم و سۆسیالیستی، کہ دوای رووخانی یە کیتی سۆقیەت زۆر لاواز بووہ.
۳. رەھەندی نەتەوہ گەراپی عەرەبی نوێ، کہ لە سەر بنەمای گۆرانکاری جوگرافیایی و ئابووری، فەرھەنگی و نەتەوہپی لە جیھانی عەرەبی باوہری بە رەوتی بەرەو پێشچوونی ھەنگاو بە ھەنگاوہ.

**بەشی ھەشتەم** کہ دووا بابەتی ئەم کتیبە یە باس لە تێگەیشتن چەمکی دیمۆکراسی و کۆمەلگای مەدەنی لە ناو کۆمەلگای عەرەبی و ھەر وەھا و چۆنیەتی بە کارھێنانی ئەم چەمکانە لە ناو دام و دەزگا حکومییەکانی ولاتانی عەرەبی دەکات. بە باوہری ناوبراو لە سەردەمی نەتەوہ گەراپی جەمال عەبدوناسر و بە پێ گەلالەنامە ی نەتەوہپی ئەو کاتە، ئازادی ئابووری و کۆمەلایەتی لە مەرچە بنەرەتیئەکانی دیمۆکراسییە کی ساخلەمی سیاسی بوون، بەلام لە دەسپێکی ھەشتاکاندا بەرە بەرە دیمۆکراسی سیاسی و ئابووری پیکەوہ کار بو دامەزراندنی سیستەمیکی سیاسی دەکەن.

چەمکی کۆمەلگای مەدەنیش بو یە کہم جار لە سەرھتای نەوہدەکانی سەدە ی رابردوو پێ ناوہتە ناو قامووسی سیاسی ولاتانی عەرەبیدا. بو یە ھەندی لە حاکمانی ناوچە کہ دوای ھەستکردن بە گۆرانکارییە جەزرییەکانی بواری زانست و تەکنۆلۆژیا، بە مەبەستی دووانە کەوتن لە رەوشی بەرەو پێش چونی ئازادی و دیمۆکراسی لە رۆژھەلاتی ناوہراستدا ھەولیان داوہ بەرە بەرە بە ھۆی کۆمەلای گۆرانکاری لە سیاسەتەکانیان بوار بخۆلقینن بو چەسپاندن و کارکردنی پێداوایستیئەکانی کۆمەلگای مەدەنی لە ولاتەکانیان تاکو رێگە بگرن لە ئالۆزی و پەشوکاوی ناوخواپی بە تاییبەتی دوای گشتگیربوونی شوپشی زانیاری لە سەرھتای ھزارە ی سییەم و گەشەسەندنی ھەرە خیرای ھۆیەکانی پێوہندیگرتن لە ناو کۆمەلگا و دەسپێکی قوناغیکی نوێ لە کار و چالاکی تازە و سەردەمیانە. بو یە بە سوود وەرگرتن لە کایەکانی سەردەم و بە پێ نەخشەرێگایە کی سەردەمیانە و بە ھۆی بە ئەنجام گەیانندی خیرای کۆمەلای پروژە ی ئابووری و کۆمەلایەتی، ھەولیان داوہ بو شایەکانی ناو کۆمەلگانیان بە باشترین شیوازی بەردەست پر بکەنەوہ و رێگە لە لاوژبوونی ھەستی نەتەواپەتی لە ناو بازنە ی تەسکی ولاتە کەیاندا بگرن.

بە شیوہیە کی گشتی دەکری بلیین ناوی کتیب لە گەل ناوہرۆکی دەگونجی و نووسەر لە دارپشتن و شرو فەکردنی زانستیانە ی بابەتە گرنگەکانی تاییبەت بە نەخشەرێگای ئەم کتیبە تا رادەییە کی زۆر سەرکەوتووانە ئامانجەکانە ی خۆی پیکاوہ و بە سوود وەرگرتن لە ریبازی لیکۆلینەوہ ی میژووی و بە کارھێنانی شیوازەکانی ئاکادیمی و بە زمانیکی پارا و تیشکی خستوہتە سەر بابەتە گرنگەکانی وەک سەرھەلدان و گەشەسەندەنی ھەستی نەتەواپەتی و ئینجا دروستبوونی ئۆمە ی عەرەبی و کاریگەری نەتەوہ گەراپی لە ناو دەولەتانی نیشتمانی عەرەب. رەواپە بلیین کہ نووسەر بە ھۆی شارەزابوون لە زمانی ئینگلیزی و فەرھەنسی و پەسپۆریتی لە زانستی رۆژھەلاتناسیدا و تجربە دەولەمەندەکانی خۆی لە

ليڪوئينهوهي بهردهوام و وانه گووتنهوه لهم بوارهده له به کارهيناني ژمارهيه کي بهرچاو له سهرچاوه  
رهسهنه کاني بياني له ميانه ي نووسينهوهي ئەم کتیبه دا، ناوه پوکي بابه ته کاني تا راده يه کي زور،  
دهوله مندتر و ئەنجامه کانيشي پوختتر کردوووه.

نعمت شهاب کهواني